LUCE.
VIAGGIA NELLO SPAZIO ALLA VELOCITA' DI 300'000 CHILOMETRI AL SECONDO.
E' UN VIAGGIO CHE PUO' ESSERE LENTO O RAPIDO. DIPENDE DAI PUNTI DI VISTA...
BLACKOUT
WALT DISNEY
... MA IN OGNI CASO, E' UN VIAGGIO CHE TERMINA QUI, AL DUCKMALL CENTER.
QUESTO SARA' IL NATALE PIU' LUMINOSO DEGLI ULTIMI DIECI ANNI!
NON HANNO DAVVERO BADATO A SPESE, EH?
TSK! MI SEMBRANO TUTTE ZANZARE!
UH? STRANO! NON SENTO NESSUN RONZIO!
NON SI TRATTA DI ASCOLTARE, PAPERINO...
I-PK²-12

...MA DI GUARDARSI INTORNO! LA GENTE NON SA RESISTERE AL **FASCINO DELLA LUCE**, PROPRIO COME LE ZANZARE...
E IL DUCKMALL E' COME UNA DI QUELLE **TRAPPOLE** LUMINOSE PER INSETTI CHE APPENDONO D'ESTATE NEI RISTORANTI ALL'APERTO.
TI ATTIRA, TI IPNOTIZZA... E QUANDO CI SEI DENTRO E' TROPPO TARDI PER TORNARE INDIETRO! **BZZZ-ZZAP!**
NON BADARLE, PAPERINO! E' LO **STRESS** CHE LA FA PARLARE COSI'!
A ME IL DUCKMALL ADDOBBATO METTE ALLEGRIA! E' TUTTO COSI' COLORATO E L'ARIA SA DI **BUONO**.
E' TUTTA PLASTICA, CAPO!
PUO' DARSI, MA IL CARO, VECCHIO **BARBABIANCA** E' LI' IN CARNE E OSSA!
KID'S CENTER

E' QUI PER PORTARE REGALI A TUTTI I BAMBINI BUONI, TEMPEST...
E A QUELLI CATTIVI?
BE', QUELLI PROVVEDONO DA SOLI!
URGH!
BUON NATALE ANCHE A TE, RONNIE!
SPARISCI, VECCHIO TRICHECO!
OUCH!
EHI! FERMATI IMMEDIATAMENTE!
TORNA QUI!
FIGURATI, PIEDIPIATTI!
AVRO' ANCHE I PIEDI PIATTI, MA CORRO PIU' VELOCE DI TE! SEI UN PO' FUORI FORMA, AMICO...

TU PARLI TROPPO, PAPERO!
LO FARO' IL PROSSIMO ANNO! CHISSA' SE PER ALLORA SARAI ANCORA IN PRIGIONE O SARAI TORNATO AL POLO NORD?
OUFF!
PAPA'! QUEL SIGNORE PICCHIA BABBO NATALE!
AVRA' I SUOI BUONI MOTIVI, FIGLIOLO!
SOCH
TUMP
SMACK
ORA MI HAI STANCATO, CIMICE!
URGH!
WIZTRONIC
RIMARREI VOLENTIERI A PRENDERTI A PUGNI, MA HO LASCIATO LA SLITTA IN SECONDA FILA!
AH, NO! NON TI LASCIO SCAPPARE COSI'!

WIZTRONIC
SWIP
SWIP

POW
POW
POW
CRACK
GASP!

N-NON SPARATE! **MI ARRENDO!**
E' LA COSA PIU' **INTELLIGENTE** CHE FAI DA QUANDO SEI ENTRATO AL DUCKMALL!

ECCOLO QUI, MORTIMER! E' TUTTO TUO!
RONNIE WALZER! ANCHE DIETRO QUEL BARBONE HO RICONOSCIUTO LA TUA **FACCIA DA LADRO!**

E' UNA NOSTRA VECCHIA CONOSCENZA CON IL VIZIO DEL FURTO.
GLI ANNI PASSANO, MA TU RESTI SEMPRE LO STESSO! UN PO' APPESANTITO, MAGARI...

SPORT NERS
& FITNESS
MA PER I TUOI PROBLEMI DI LINEA QUESTA E' LA **CURA MIGLIORE**.

UN ALTRO PUNTO A FAVORE DELLA FAVOLOSA STARCORP!
GIA'...
RAGAZZI, CREDO CHE SIA ARRIVATO IL MOMENTO DI FARE UN DISCORSETTO.
UH?
"VOGLIO VEDERVI TUTTI A FINE TURNO, NELLA SALA AGENTI."
SALA AGENTI
TU...TU STAI SCHERZANDO, MORTIMER!
MAI STATO PIU' SERIO IN VITA MIA! VE NE AVREI VOLUTO PARLARE TRA QUALCHE TEMPO, MA POI MI SONO DETTO... PERCHE' ASPETTARE?
ANDIAMO, NON FATE QUELLE FACCE! NON C'E' NIENTE DI MALE NELL' ANDARE IN PENSIONE!

ORMAI NON SONO PIU' UN GIOVINCELLO E L' INCIDENTE DI OGGI ME L' HA RICORDATO! QUEL TIPO MI HA COLTO DI SORPRESA.
MA POTEVA CAPITARE A TUTTI!
NO, PAPERINO! IN QUESTO LAVORO NON SI PUO' SBAGLIARE DUE VOLTE!
OGGI ME LA SONO CAVATA CON UNA SCAMPANELLATA, MA QUEL TIPO POTEVA ESSERE ARMATO!
CI... CI MANCHERAI, MORTIMER!
FRENA LE LACRIME, RUPERT! ANDRO' IN CONGEDO SOLO TRA SEI MESI!
E POI CHI PRENDERA' IL TUO POSTO?
NE HO GIA' PARLATO IN DIREZIONE! QUESTA SQUADRA AVRA' BISOGNO DI UN NUOVO COMANDANTE...
... E ABBIAMO DECISO CHE SARA' UNO DI VOI!
CHE COSA?

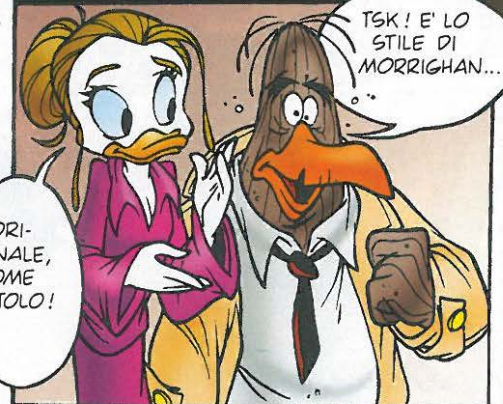
TRANQUILLI, ANCORA NON HO SCELTO IL MIO SUCCESSORE! I PROSSIMI CENTOTTANTA GIORNI CHE PASSEREMO INSIEME MI AIUTERANNO A DECIDERE...

...MA VOI FATE FINTA CHE NON VI ABBIA DETTO NIENTE!
D'ACCORDO.

VOGLIO SOLO CHE SAPPIATE CHE SIETE I MIGLIORI AGENTI CHE ABBIA MAI AVUTO!

ALLORA, TRA I MIGLIORI, CHE VINCA IL MIGLIORE!
BE'...SI ANNUNCIANO SEI MESI INTERESSANTI!

DA QUESTO MOMENTO, SIAMO TUTTI IN CORSA! SPERO CHE SIA UNA GARA CORRETTA!
NESSUN COLPO BASSO! E' NATALE...

"SIAMO TUTTI PIU' BUONI!"
DUCKLAIR INFOTRONIC
DA QUESTA PARTE, PREGO! ACCOMODATEVI E LASCIATE CHE VI DIA IL MIO PIU' CALOROSO BENVENUTO.
QUESTA E' UN'OCCASIONE VERAMENTE SPECIALE E SONO LIETO DI CONDIVIDERLA CON TUTTI VOI!
COME PRESIDENTE DELLA DUCKLAIR INFOTRONICS, E COME CITTADINO, E' PER ME **UN ONORE** PRESENTARVI QUESTA INIZIATIVA!
PROJECT LIFE
IL SUO NOME E' LIFE! **VITA!** PERCHE' E' A UNA NUOVA VITA CHE QUESTI NOSTRI AMICI SI AFFACCIANO.
TSK! E' LO STILE DI MORRIGHAN...
ORIGINALE, COME TITOLO!
ERRARE E' UMANO, SIGNORI! LORO HANNO SBAGLIATO, MA HANNO PAGATO PER I LORO ERRORI.

OGGI LA DUCKLAIR INFOTRONICS VUOLE DARE UN SEGNO DI RICONCILIAZIONE A COSTORO!
MENTI BRILLANTI MERITEVOLI DI UNA SECONDA OCCASIONE!
QUESTA SEDE, PER TUTTO IL PROSSIMO ANNO, OSPITERA' UN CORSO DI REINSERIMENTO PROFESSIONALE!
CHE NOIA ...
LA MIA FILOSOFIA E' SEMPRE STATA QUELLA DI GUARDARE AL FUTURO.
RETORICO, MA GENEROSO!
...ED E' PERCIO' CHE HO DECISO DI AFFIDARE QUESTA IMPRESA A UNA GIOVANE! I GIOVANI SONO IL DOMANI.
E' BENEFICENZA NATALIZIA! IO SPERAVO DI AVERE NOTIZIE PIU' INTERESSANTI!
URGH! QUESTO E' TROPPO!
SIGNORI, E' CON ORGOGLIO CHE VI PRESENTO IL DIRETTORE DEL PROGETTO LIFE! MIA FIGLIA, JUNIPER DUCKLAIR!

ADESSO VI NASCONDETE DIETRO VOSTRA FIGLIA!
CHE COSA INTENDETE DIRE, SIGNOR FANGUS?
NON FATE IL FURBO! TUTTO QUESTO PROGETTO SERVE A COPRIRE I VOSTRI LOSCHI TRAFFICI!
NON ESAGERARE, ANGUS...
NON SO DI CHE COSA STIATE PARLANDO! OGGI E' UN GIORNO DI SPERANZA...
...NON CERTO DI POLEMICA!
FORSE IL SIGNOR FANGUS VUOLE PARTECIPARE AL PROGETTO...
TEMO PROPRIO CHE ANGUS FANGUS SIA IRRECUPERABILE! EH! EH!
SCHERZI A PARTE, SONO FELICE CHE QUESTO SIA IL PRIMO INCARICO DI MIA FIGLIA ALL' INTERNO DELLE IMPRESE DUCKLAIR!

MA ORA VOGLIO INTRODURVI NEL DETTAGLIO LE CARATTERISTICHE DI QUESTO AMBIZIOSO PROGETTO DI RECUPERO.
E COSI' DA QUESTO MOMENTO COMINCIO A ESISTERE **UFFICIALMENTE** PER TUTTO IL RESTO DELLA CITTA'.
CHE COSA SI ASPETTA TUTTA QUESTA GENTE? MI GUARDANO IN UN **MODO STRANO.**
JUNIPER...
CHISSA' CHE DIREBBERO SE SAPESSERO CHE ESISTE ANCHE UN'ALTRA PERSONA CON IL MIO STESSO COGNOME!
JUNIPER, TESORO...
PAPA' NON L' HA NEANCHE CITATA. EPPURE ANCHE LEI E' **SUA FIGLIA!**
...TOCCA A TE!
CERTO.
"E' ARRIVATO IL GRANDE MOMENTO."
BE'...CI SIAMO **QUASI**, ORMAI!

QUELLO E' IL BIVIO PER RAINBOW CREEK! LE NOSTRE STRADE SI DIVI-DONO...
TI AVREI ACCOM-PAGNATO VOLENTIERI FINO A PAPEROPOLI, MA VADO ESATTAMENTE DALL'AL-TRA PARTE!
NON PREOC-CUPATEVI! SIETE STA-TO COMUNQUE MOL-TO GENTILE!
ARRIVE-RO' FINO AL PAE-SE PIU' VICINO E LI' PRENDERO' UN TRE-NO O UN AUTOBUS... O QUELLO CHE TROVERO'!
A DUE MIGLIA C'E' BAN-CROFT! SE TI CAPITA, FAI UN SALTO ALLA TAVERNA DI SMILEY! SI MANGIA BENE!
FISH
GRAZIE DEL CONSIGLIO... E BUON VIAGGIO!
BUONA FORTUNA, RAGAZZA!
FISH
C'E' ANCO-RA TANTA STRADA FINO A CASA... MA PER FORTUNA, I VIAGGI LUN-GHI NON MI HANNO MAI SPAVEN-TATO!

ARRIVA QUALCUNO, SCERIFFO!
PER ESSERE UNA TURISTA E' FUORI STAGIONE! D'INVERNO NON CAPITA MAI NESSUNO A BANCROFT...

FORSE NON E' UNA TURISTA!
GIA'! HA TUTTA L'ARIA DI ESSERE UNA VAGABONDA! IL GENERE DI VISITATORI CHE NON E' GRADITO NELLA MIA CITTA'!

EHI, TU!
?

NON E' UN PO' TROPPO FREDDO PER UNA PASSEGGIATA?
NON MI PARE! E' UNA GIORNATA MERAVIGLIOSA!

AH, SI'? TRA POCO MAGARI NON LA TROVERAI COSI' MERAVIGLIOSA! FAMMI VEDERE I TUOI DOCUMENTI!
PERCHE'? CHE COSA HO FATTO?

LO SCERIFFO TI HA FATTO UNA RICHIESTA, AMICA!
E SE NON VOLESSI UBBIDIRE?
BANCROFT

OH-OH! ABBIAMO UN OSSO DURO!
PENSI DI METTERCI PAURA?
SI'.
UHM...
DUCKLAIR INFATRONIC
ED
ELEANOR, VORREI PARLARE CON IL SIGNOR TRENTOR!
CLACK
EHM... MISS DUCKLAIR... QUESTA E' LA PORTINERIA!
OH! SCUSATE! E BUON LAVORO!

ELEANOR, VORREI PARLARE CON IL SIGNOR TRENTOR!
UH... FORSE C'E' UN ERRORE, MISS DUCKLAIR! SONO JONES, DELL' AMMINISTRAZIONE!
AH! PERDONATEMI! DEVO AVER PREMUTO IL TASTO SBAGLIATO!
ELEANOR...
QUESTA E' LA SEGRETERIA TELEFONICA DELL' INTERNO 444. CI SONO 48 MESSAGGI. MESSAGGIO UNO...
ELEANOR! VORREI PARLARE CON IL SIGNOR TRENT... EHI, PERCHE' SI E' ACCESA QUESTA LUCINA? --- BEEEP ---
MESSAGGIO DUE: ELEANOR? MI SENTI? PRONTO, PRONTO, PRONTO? ELEANOR? UFFA! --- BEEEP ---
JUNIPER DUCKLAIR
MISS DUCKLAIR! POSSO FARE QUALCOSA PER VOI?
SI', ELEANOR! FINISCI DI DISTRUGGERE QUESTO ARNESE, PER FAVORE!

TRENTOR! VENITE DA ME! VORREI PARLARVI!
HO LETTO ATTENTAMENTE IL VOSTRO DOSSIER, SIGNOR TRENTOR...
...E PARE PROPRIO CHE VOI SIATE UN GENIO DELL' ELETTRONICA!
SIETE MOLTO GENTILE, SIGNORINA DUCKLAIR!
LE VOSTRE NOTE MI HANNO COLPITO IMMEDIATAMENTE! AVETE DAVVERO UN GRANDE TALENTO!
UN TALENTO CHE E' GIA' STATO AL SERVIZIO DELLE INDUSTRIE DUCKLAIR!
HO LAVORATO NELLE INDUSTRIE DI VOSTRO PADRE PER DODICI ANNI!
FIN QUANDO NON SIETE STATO ARRESTATO PER SPIONAGGIO INDUSTRIALE E HACKERAGGIO...
PENSAVO NE FOSTE AL CORRENTE! SE ORA VOLETE ALLONTANARMI, IO POSSO ANCHE...

OH, STATE TRANQUILLO, TRENTOR! NON VI HO CHIAMATO QUI PER RIMPROVERARVI! AL CONTRARIO.
IO AMMIRO MOLTO LE PERSONE SPECIALI! VOI AVETE IDEE E INIZIATIVA! AVETE GIA' SCONTATO LE VOSTRE COLPE E IL PASSATO NON MI RIGUARDA.
COME MIO PADRE, IO GUARDO AL FUTURO.
C-CERTO, SIGNORINA DUCKLAIR...
E NOI DUE, IN FUTURO, POTREMMO ANDARE MOLTO D'ACCORDO!
AH!
ORA PUOI DIRMI LA VERITA', CORMACK! TU DETESTI MIO PADRE, VERO? E' LUI CHE TI HA MANDATO IN PRIGIONE.
IO... IO...

IO DETESTO LE INDUSTRIE DUCKLAIR, MA NON CE L'HO CON VOSTRO PADRE. C-C'E' SOLO UNA PERSONA CHE ODIO...
...E IL SUO NOME E' ANYMORE BORING! E' STATO LUI A SCOPRIRE TUTTO. LUI MI HA FATTO ARRESTARE...
OH! ALLORA IL DOCILE ANYMORE E' MENO MANSUETO DI QUANTO SEMBRI.
C'E' MOLTO RANCORE IN TE, CORMACK! NASCONDERLO DIETRO LA MASCHERA DI CORTESIA NON SERVIRA' A NULLA.
L'OCCASIONE CHE QUESTO PROGETTO TI OFFRE E' SOLO ELEMOSINA! TU CERCHI VENDETTA.
SI'... VENDETTA...
E ALLORA DIMMI, CORMACK... CHE COSA POSSO FARE PER TE?

RAFFINERIE DUCKLAIR, ALCUNI GIORNI DOPO...
PUNTO DI CONTROLLO NUMERO 22.
BASEBALL
UH?
WEEEO WEEEO WEEEOOOOO
WEEO WEEEO WEEEO
N-NON CAPISCO...
UN MOMENTO! ARRIVO!
CONTROLLO 22! CHE COSA STA SUCCEDENDO?
E' QUELLO CHE VORREI SAPERE ANCH'IO!

L' IMPIANTO DI PROTEZIONE DELLA TORRE DI RAFFINAZIONE E' SALTATO!
ATTIVATE LA PROCEDURA MANUALE PER LA RIDUZIONE DELLA PRESSIONE NELLE VALVOLE SUPPLEMENTARI!
WEEEOWEEEOWEEEOWEEEOWEEEOWEEO
AVANTI, RAGAZZI! CHIUDIAMO I RUBINETTI!
MA...C'E' UNA PERDITA NEL SETTORE 9!
TOGLIETEVI DI LI', PRESTO! ALLONTANATEVI!
KSSSSSSSSSSSSSSS
OH, NO...

VIA! SI SALVI CHI PUO'!
BA-DOOO
...L' INCIDENTE DI STA-NOTTE FORTUNATAMENTE NON HA FATTO VITTIME, MA I DANNI SONO ENORMI!
News LIVE
CHANNEL
ECCO LO SPETTACOLO CHE SI E' PRESENTATO AI NOSTRI OCCHI ALLE PRIME LUCI DELL' ALBA!
MILK
CHANNEL
UNA VASTA AREA E' STATA INVASA DAL GREGGIO VERSATO IN MARE...
SONO ANCORA IN CORSO GLI ACCERTAMENTI SULLE CAUSE DI QUESTO DISASTRO...
NO! VOGLIO SAPER COME E' SUCCESSO! ORA!

NON DOVRESTI PRENDERTELA COSI', PAPA'! E' STATO UN INCIDENTE...
NO, JUNIPER! E' STATO QUALCOSA DI DIVERSO!
STANOTTE BEN DODICI DIFFERENTI STRUTTURE DELLE INDUSTRIE DUCKLAIR HANNO SUBITO ASSALTI!
DAVVERO?
ANCHE I SISTEMI DI SICUREZZA DELLA DUCKLAIR CHEMICALS SONO STATI VIOLATI, MA FORTUNATAMENTE NON E' ACCADUTO NULLA!
IL NOTIZIARIO NON NE HA PARLATO!
SONO RIUSCITO A FAR PASSARE LA NOTIZIA SOTTO SILENZIO! NON VOGLIO INUTILI ALLARMISMI!
CHI C'E' DIETRO QUESTI ATTENTATI? AVETE GIA' SOSPETTI?
NON ANCORA! CHIUNQUE SIA RIUSCITO A ENTRARE NEI SISTEMI DI SICUREZZA E' STATO COSI' ABILE DA NON LASCIARE TRACCE..
ORA DEVO LASCIARTI, TESORO! MI ATTENDE UNA GIORNATA MOLTO PESANTE!
E NON SAI NEPPURE QUANTO!

IL SIGNOR TRENTOR E' GIA' ARRIVATO?
DUCKLAIR INFOTRI

A DIRE IL VERO, MISS DUCKLAIR, CREDO CHE NON SIA MAI USCITO! E' NEL SUO NUOVO LABORATORIO DA **IERI SERA!**
IL NUOVO INCARICO CHE GLI HO AFFIDATO DEVE PIACERGLI DAVVERO MOLTO!

CREDO CHE SIA IMPEGNATO IN ALCUNI ESPERIMENTI! HA DATO DISPOSIZIONE DI **NON ESSERE DISTURBATO!**
MISTER TRENTOR HA UNA VERA PASSIONE PER IL PROPRIO LAVORO.

MA EVIDENTEMENTE QUELL'ORDINE **NON** VALE PER TUTTI!
KSSSSSSSSSs

BZZZZZ
KSSSS
STUMP
BUONGIORNO, CORMACK!
UH?

OH! MISS DUCK-LAIR! NON VI AVEVO SENTITO ARRIVARE!
NON PREOCCUPATEVI! SO CHE AVETE AVUTO UNA NOTTATACCIA!
IL VOSTRO DEBUTTO DI IERI SERA E' STATO UN VERO SUCCESSO!
L'IMPIANTO COSTRUITO CON I COMPONENTI E LA TECNOLOGIA CHE MI AVETE RICHIESTO HA FUNZIONATO PERFETTAMENTE!
SONO LIETO CHE SIATE SODDISFATTA DEL MIO LAVORO!
E COME L'AVETE CHIAMATO QUESTO IMPIANTO?
UH... A DIRE IL VERO, ANCORA NON CI HO PENSATO...
POSSO BATTEZZARLO TRENTORMATIC? NON HO MAI SOPPORTATO I NOMI COMPLICATI CHE MIO PADRE DA' ALLE SUE INVENZIONI!
NIENTE IN CONTRARIO, MISS DUCKLAIR!
BRAVO! CIO' CHE CONTA E' CHE FUNZIONI!
LA MACCHINA FUNZIONA BENISSIMO E VE LO DIMOSTRERO'.
UNA VOLTA ALLACCIATI ALL'IMPIANTO, IL FRAMMENTATORE ENTRA IN FUNZIONE...

... E IL COLLEGA-
MENTO PUO'
INIZIARE!

VEDETE? IL
MIO CORPO VIENE
DUPLICATO E SCOMPO-
STO, DIVENTANDO
UN IMPULSO
ELETTRICO..

UN IMPULSO CHE
SI MUOVE SULLA RETE
ELETTRICA E TELEFO-
NICA! UN SEGNALE
VELOCE E IMPREN-
DIBILE...

... UN SEGNALE
PENSANTE!
MIO PADRE SI STA AN-
CORA CHIEDENDO CHE CO-
SA ABBIA FORZATO I SI-
STEMI DI SICUREZZA
DEI SUOI IMPIAN-
TI.

MA FAREBBE
MEGLIO A CHIEDER-
SI CHI! E' TEMPO DI UN
ALTRO ATTACCO,
CORMACK!

TORNERAI NEL SISTEMA DI SICUREZZA DELLE DUCKLAIR CHEMICALS! L'ATTENZIONE DI TUTTI SARA' SUGLI ALTRI POSSIBILI OBIETTIVI.
MA TU TORNERAI A COLPIRE NELLO STESSO PUNTO! VOGLIO UN DISASTRO COME QUELLO DELLA RAFFINERIA!
LA GENTE DOVRA' COMINCIARE A TEMERE LE IMPRESE DUCKLAIR...
SIETE... SIETE CERTA CHE QUALCUNO NON SOSPETTI DI NOI?
DI CHE COSA HAI PAURA? IL NOSTRO SEGRETO E' AL SICURO E NESSUNO, AL DI FUORI DI NOI, PUO' ENTRARE QUI DENTRO!
I-IO... IO FARO' COME DITE...
MMM...
TRENTOR DUBITA! SEMBRA QUASI CHE IL MIO CONTROLLO MENTALE SU DI LUI SI STIA INDEBOLENDO!

NON PERDERE LA CONCENTRAZIONE, CORMACK! TU SAI CIO' CHE DEVI FARE...TU SAI QUELLO CHE CERCHI...
...ED E' UNA COSA CHE SI CHIAMA VENDETTA!
CRACK TRRR-RRRRZZZZA
YEOOOW!
M-MA... MA CHE SUCCEDE?
TRENTOR! STATE BENE? RISPONDETE, TRENTOR!
QUALCOSA NON VA, MISS DUCKLAIR?
!

SONO DAVVERO COSI' DIVERSO AL PUNTO DI ESSERE IRRICONOSCIBILE?
T-TU CHI... CHI SEI?
N-NON PUOI ESSERE TRENTOR! LUI E' QUI!
IO SONO LA SUA COPIA VIRTUALE! TALE E QUALE A LUI... MA LIBERO DAL VOSTRO CONTROLLO MENTALE!
CORMACK... TI PREGO! APRI GLI OCCHI!
RISPARMIATE IL FIATO! NON PUO' SENTIRVI! E' SOLO UN CORPO VUOTO SENZA COSCIENZA...
... E QUELLA COSCIENZA SONO IO!
CHE... CHE COSA VOLETE?
NULLA DI CUI DOBBIATE PREOCCUPARVI! VOI SAPETE TUTTO DI ME E IO SO MOLTE COSE DI VOI...
... SIAMO IN SOCIETA', ADESSO!

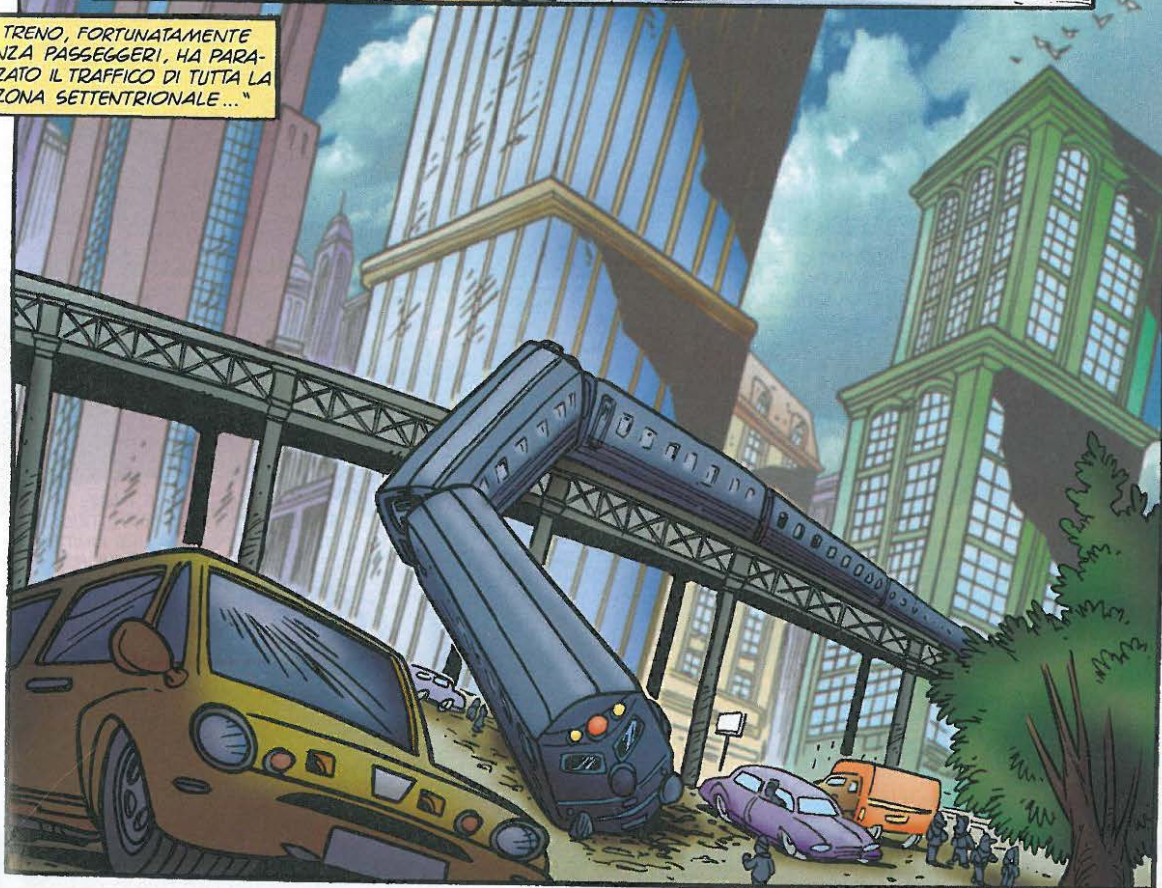
FERROVIA METROPOLITANA DI PAPEROPOLI. ORE 14:30.
E ANCHE PER OGGI IL TURNO E' FINITO!
E' LA PARTE DELLA GIORNATA CHE PREFERISCO! EH, EH!
GDUM-TATUNG
GDUM-TATUNG
TLACK
EHI! CHE COSA STAI FACENDO?
NON SONO STATO IO! LO SCAMBIO E' SCATTATO DA SOLO!
GDUM-TATUNG
IL TRENO STA ACCELERANDO!
IL FRENO D'EMERGENZA, PRESTO!

OH, NO...

GDUM-TATUNG GDUM-TATUNG GDUM-TATUNG

"L' INCREDIBILE SERIE DI INCIDENTI CHE HA COLPITO LA CITTA' E' INIZIATA QUESTO POMERIGGIO CON IL DERAGLIAMENTO DI UN CONVOGLIO DELLA METROPOLITANA..."

"IL TRENO, FORTUNATAMENTE SENZA PASSEGGERI, HA PARALIZZATO IL TRAFFICO DI TUTTA LA ZONA SETTENTRIONALE..."

GDUM-TATUNG

"UN BLOCCO IMPROVVISO DI TUTTI I COMPUTER HA MESSO IN CRISI IL PORTO PAPEROPOLESE."
"SI SONO VISSUTI MOMENTI DI PAURA A CAUSA DELL' INTENSO TRAFFICO MARITTIMO..."
TWO
TWOOO
"...MA PER FORTUNA TUTTO SI E' RISOLTO PER IL MEGLIO!"
"IL CAOS DEI SISTEMI INFORMATICI DELLA BORSA E DELLE PRINCIPALI BANCHE HA PARALIZZATO L' ATTIVITA' ECONOMICA."
"I SERVIZI SPECIALI DELLA PBI SONO GIA' ENTRATI IN AZIONE, MA A UNA PRIMA ANALISI DELLE RESPONSABILITA' EMERGE UN NOME..."
...QUELLO DELLE **INDUSTRIE DUCKLAIR**, PRODUTTRICI DI TUTTE LE APPARECCHIATURE FINITE FUORI USO, ALL' ORIGINE DELLE EMERGENZE!

E' UN SEMPLICE, INCREDIBILE CASO O C'E' DIETRO QUALCOSA DI DIVERSO?
?!
TUM TUM TUM TUM
DISTURBO?
PIKAPPA! CHE SOLLIEVO VEDERTI! ERO DISPERATA! NON SAPEVO COME FARE PER CONTATTARTI!
ALLA DUCKLAIR MANOR NON C'ERI E HO PENSATO DI CERCARTI QUI!
CHE COSA STA SUCCEDENDO, JUNIPER?
IO...IO CREDO CHE SIA TUTTA COLPA MIA!
"MA PER CAPIRE DOVRAI SEGUIRMI..."

TRANQUILLO, IL LABORATORIO E' DESERTO!
D'ACCORDO.
E QUESTO CHE COS'E'?
QUI E' COMINCIATO TUTTO! IN QUEST'AREA RISERVATA SI STUDIANO NUOVI SISTEMI DI SICUREZZA INFORMATICA!
UNO DEI MIEI TECNICI ERA AL LAVORO SU UN RIVOLUZIONARIO PROGRAMMA ANTIVIRUS, QUANDO QUALCOSA E' ANDATO STORTO...
UHM... CHE RELAZIONE C'E' TRA QUESTO INCIDENTE E QUELLO CHE E' ACCADUTO?
SPERAVO TANTO CHE TU ARRIVASSI! SEI L'UNICO CHE PUO' SALVARLO!
SOLO LUI HA LA RISPOSTA... MA ORA E' PRIGIONIERO DI QUESTA MACCHINA!
MA... CHE COSA DOVREI FARE?
NON LO SO, PAPERINIK! SEI TU L'EROE!
MA TUO PADRE E' IL GENIO DI FAMIGLIA! PERCHE' NON GLI HAI CHIESTO AIUTO?

E' IL MIO PRIMO INCARICO! SE PAPA' SCOPRISSE CHE **DISASTRO** HO PROVOCATO...

HO CAPITO...

LUI RIMANE LI'? MI FA UN PO' **IMPRESSIONE**, SAI...

MI DISPIACE, MA SE LO SCOLLEGO NON LO TROVERAI **MAI!**

TIENI! UNA VOLTA DENTRO SAREMO IN COMUNICAZIONE ATTRAVERSO QUEI MONITOR!

PERCHE' DICO SEMPRE DI SI'? SE NON FOSSI UN **PAPERO**, PENSEREI DI ESSERE UN **POLLO!**

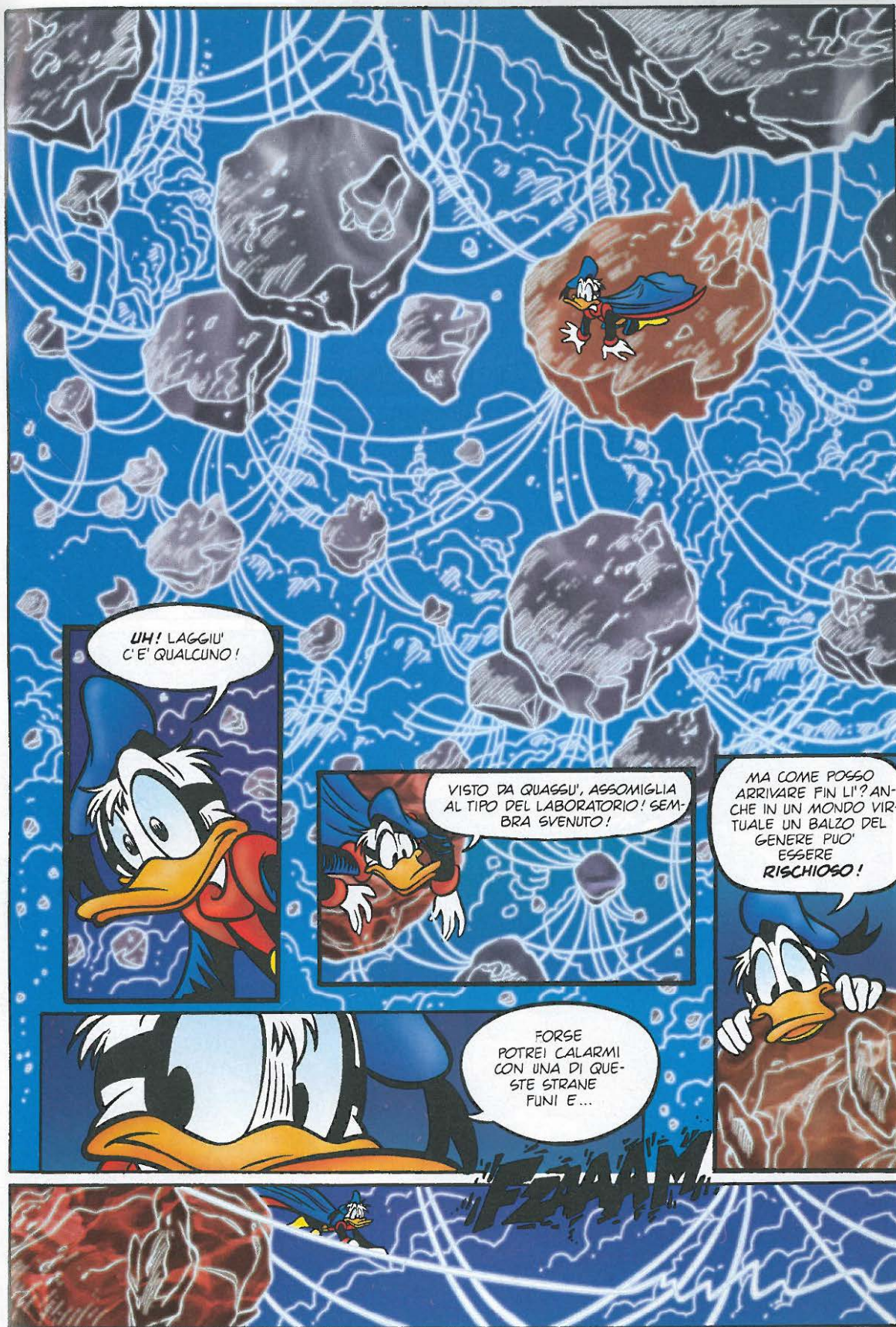
DEV'ESSERE UNA SPECIE DI APPARECCHIO PER LA REALTA' VIRTUALE. CHISSA' CHE COSA TROVERO' DALL'ALTRA PARTE?

HO GIA' AVUTO QUALCHE ESPERIENZA CON AGGEGGI SIMILI! PER ENTRARE NEL CYBERSPAZIO, NEL VECCHIO COVO AVEVO LA **SALA IIT...***

* CHI SI RICORDA L'INTERFACCIA IMMERSIVA TOTALE?

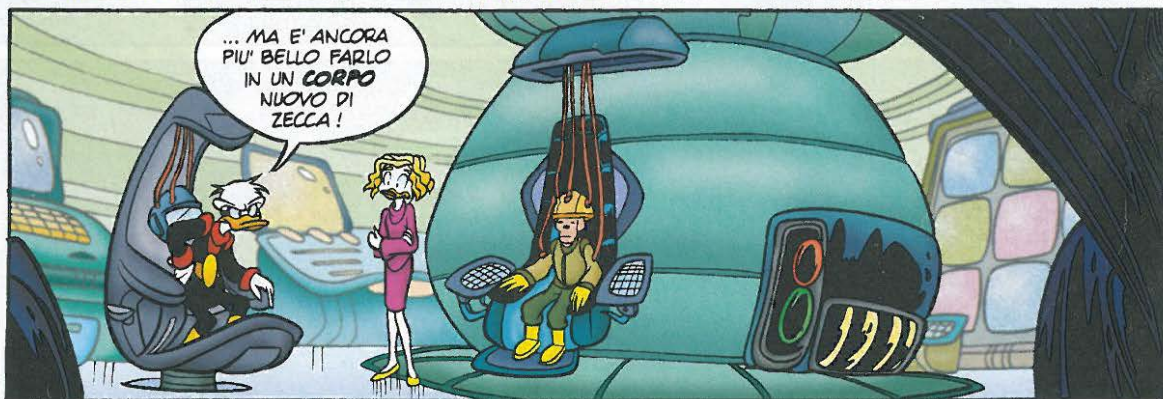
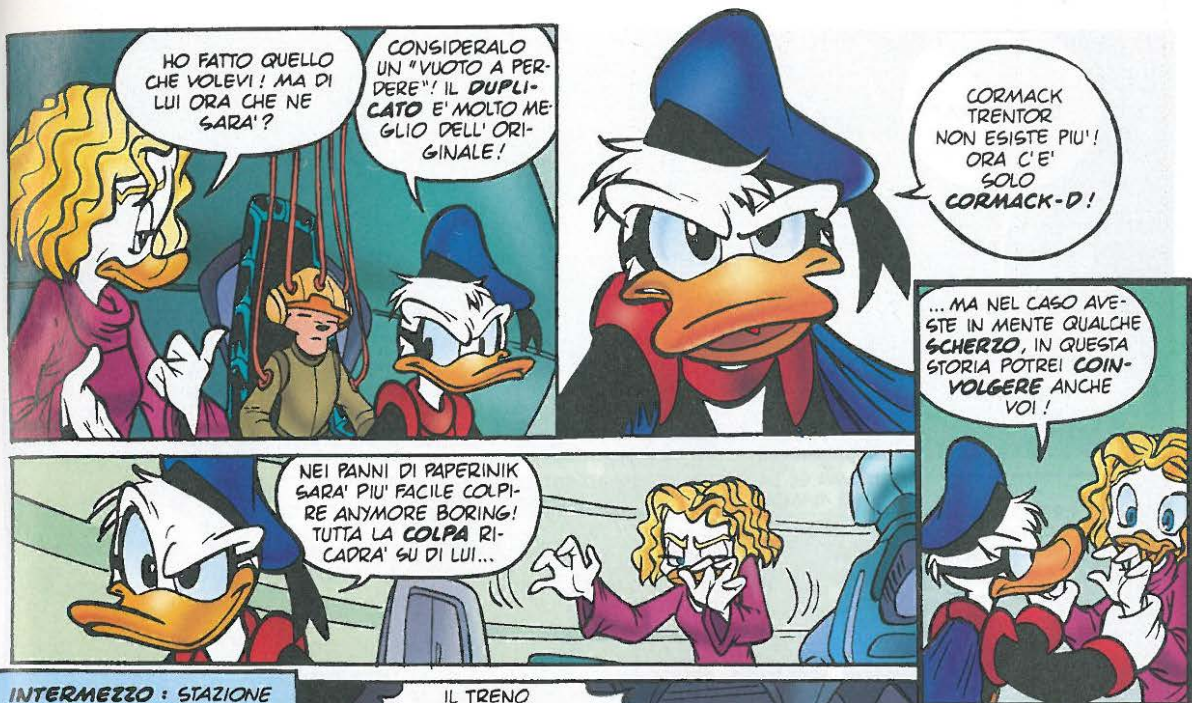
QUESTA NON DOVREBBE ESSERE TROPPO DIVERSA! IN FONDO E' SEMPRE **TECNOLOGIA DUCKLAIR...**

I COLLEGAMENTI SONO IN ORDINE!

SEI PRONTO?
VUOI LA VERITA' O UNA PIETOSA BUGIA?
UNA PIETOSA BUGIA.
SONO PRONTISSIMO, JUNIPER E NON VEDO L'ORA DI LANCIARMI IN QUESTA NUOVA, APPASSIONANTE AVVENTURA!
ALLORA... CONTATTO!
WMMMMMMMMMMMMMMMM
WMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMM
MMMMMMMMMMMMMMMMM

UH! LAGGIU' C'E' QUALCUNO!
VISTO DA QUASSU', ASSOMIGLIA AL TIPO DEL LABORATORIO! SEMBRA SVENUTO!
MA COME POSSO ARRIVARE FIN LI'? ANCHE IN UN MONDO VIRTUALE UN BALZO DEL GENERE PUO' ESSERE RISCHIOSO!
FORSE POTREI CALARMI CON UNA DI QUESTE STRANE FUNI E...
FZAAAM

WOOOOOSH
M-MA... CHE COSA STA SUCCEDENDO?
URGH!
CHE SALTO! AL RITORNO, SE NON TROVO UN TAXI, ME LA FARO' A PIEDI!
E ADESSO PRENDIAMOCI CURA DI QUESTO POVERETTO! DEV'ESSERE INCAPPATO IN QUALCHE PROGRAMMA DI SORVEGLIANZA!
RIESCI A SENTIRMI, AMICO?
KLUMP
GASP!

GIU' LE MANI!
MA CHE... CHE STORIA E' QUESTA?
E' MOLTO SEMPLICE, PAPERINIK! QUESTA E' UNA **TRAPPOLA**...
...E TU CI SEI FINITO DENTRO FINO AL COLLO!
FTUNK
OUCH!
E' VIRTUALE, MA FA **MALE**, UH?
ASPETTA... FORSE C'E' UN EQUIVOCO! SONO QUI PER AIUTARTI!
BUONO A SAPERSI! COSI' SARA' PIU' FACILE TOGLIERTI DI MEZZO!
BUMP
OOOF!
OH, NO!

E' FINITA! MI SENTITE, MISS DUCKLAIR?
RIPORTATEMI INDIETRO, ADESSO!
D'ACCORDO, CORMACK! RAGGIUNGI LA POSTAZIONE E PREPARATI!
MI DISPIACE DI AVERE INGANNATO, PAPERINIK. NON POTEVO FARE ALTRIMENTI!
BWZZZZ
E PRIMA O POI SAREBBE **COMUNQUE** SUCCESSO!
E' BELLO TORNARE A CASA...
... MA E' ANCORA PIU' BELLO FARLO IN UN **CORPO** NUOVO DI ZECCA!

HO FATTO QUELLO CHE VOLEVI! MA DI LUI ORA CHE NE SARA'?
CONSIDERALO UN "VUOTO A PERDERE"! IL DUPLICATO E' MOLTO MEGLIO DELL'ORIGINALE!
CORMACK TRENTOR NON ESISTE PIU'! ORA C'E' SOLO CORMACK-D!
...MA NEL CASO AVESTE IN MENTE QUALCHE SCHERZO, IN QUESTA STORIA POTREI COINVOLGERE ANCHE VOI!
NEI PANNI DI PAPERINIK SARA' PIU' FACILE COLPIRE ANYMORE BORING! TUTTA LA COLPA RICADRA' SU DI LUI...
INTERMEZZO: STAZIONE DI BANCROFT.
IL TRENO SPEEDYNIGHT PER PAPEROPOLI E' IN PARTENZA DAL BINARIO SEI. FINO A PAPEROPOLI LE FERMATE SONO CHEESAPEKE...
BIN 6
...TURTLE LAKE, ROWENA, CHERRY SPRING E CAMP RYE.
BIN 6
PAPEROPOLI
SPEEDY NIGHT

BUONASERA!
?!

CREDO CHE QUESTA SIA LA MIA CABINA!

MA SE LA' SOTTO VI MANCA L'ARIA POSSIAMO FARE UNO **SCAMBIO**!
BE'... FAREMO IL VIAGGIO INSIEME, ALLORA! A ME HANNO ASSEGNATO QUESTO LETTO!
DAVVERO? OH, SIETE MOLTO GENTILE...

...JUDITH! MI CHIAMO **JUDITH TAYLOR**!
MOLTO PIACERE, KORINNA! ANDATE A PAPEROPOLI?

GIA'! DOMANI E' IL MIO **PRIMO GIORNO** DI LAVORO! SONO COSI' EMOZIONATA! NON SO SE RIUSCIRO' A DORMIRE!
IN QUEL CASO FAREMO CONVERSAZIONE! ANCH'IO SOFFRO UN PO' DI **INSONNIA**!

TORNATE A CASA O ANDATE LAGGIU' PER TURISMO?

DICIAMO CHE... MI ATTENDE UNA **RIUNIONE DI FAMIGLIA**!

ECCO! ORMAI DOVREMMO ESSERCI...

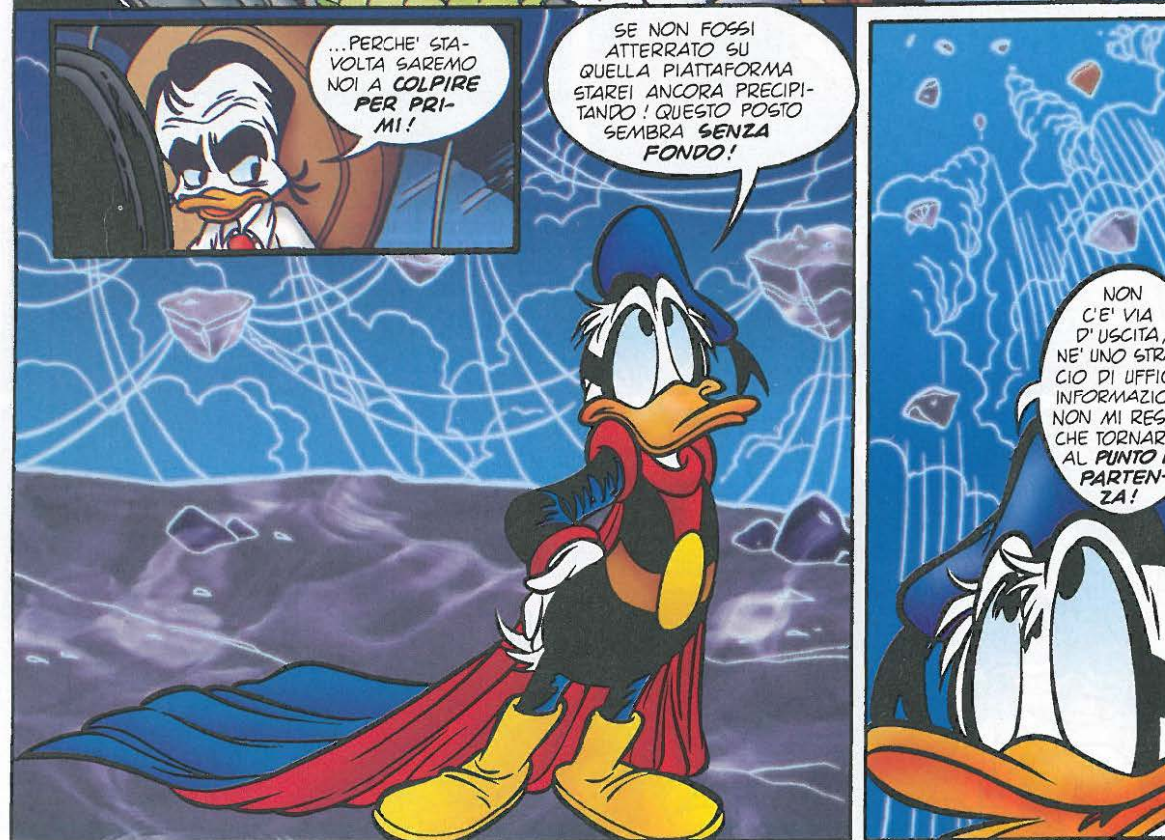
TEMEVO DI AVER PERSO L'ALLENAMENTO! E' DA MOLTO TEMPO CHE NON INVENTO QUALCOSA TANTO RAPIDAMENTE...

...MA STAVOLTA C'ERANO INFINITE OTTIME RAGIONI PER FARLO!
QUANDO CI AVETE OFFERTO IL VOSTRO AIUTO NON SPERAVAMO IN TANTO, SIGNOR DUCKLAIR!

IO SONO UNA PERSONA GENTILE, AGENTE STURLING... MA QUANDO MI ATTACCANO SO COME DIFENDERMI!
L'AUTORE...O GLI AUTORI DEI SABOTAGGI HANNO AGITO MUOVENDOSI LUNGO LA LINEA ELETTRICA E TELEFONICA!

DOPO AVER SCARDINATO LE PROTEZIONI DEI SISTEMI INFORMATICI HANNO SEMINATO IL CAOS...
...QUINDI SONO SCOMPARSI NEL NULLA SEMINANDO I NOSTRI SPECIALISTI SU UNA FALSA PISTA!

GIA'! I NOSTRI AVVERSARI SI SONO MOSSI BENE, MA NON ABBASTANZA...PERCHE' ORA POSSIAMO SAPERE DOVE SONO!

IL RICOGNITORE ASINCRONICO PUO' DARCI UNA LETTURA GLOBALE IN TEMPO REALE DELLA RETE, REGISTRANDO OGNI PRESENZA INDESIDERATA!
SEARCHING
ECCOLO! E' UNA SORTA DI IMPULSO ANOMALO! FORSE SI TRATTA DI UN VIRUS O QUALCOSA DI ANCORA PIU' SOFISTICATO!
CENTRATO AL PRIMO COLPO! COMPLIMENTI, MISTER DUCKLAIR!
TARGET LOCATED POWER ON: UNIT ONE
BEEP BEEP BEEP
SI STA MUOVENDO! FORSE SI E' ACCORTO DI NOI ...O FORSE STA PER TORNARE IN AZIONE!
GIA', MA STAVOLTA NON GLI LASCEREMO NESSUN VANTAGGIO...
...PERCHE' STAVOLTA SAREMO NOI A COLPIRE PER PRIMI!
SE NON FOSSI ATTERRATO SU QUELLA PIATTAFORMA STAREI ANCORA PRECIPITANDO! QUESTO POSTO SEMBRA SENZA FONDO!
NON C'E' VIA D'USCITA, NE' UNO STRACCIO DI UFFICIO INFORMAZIONI! NON MI RESTA CHE TORNARE AL PUNTO DI PARTENZA!

E PER FARLO ALLA SVELTA, VEDIAMO SE IL TRUCCO DI PRIMA FUNZIONA ANCORA! TOCCANDO UNO DI QUESTI...
...DIVENTO UNA SPECIE DI FULMINE! UAO!
QUESTO SI' CHE SI CHIAMA SFRECCIARE!
WOOOOOOOOOOSH!!
SE LA SITUAZIONE NON FOSSE PREOCCUPANTE, SAREBBE PERFINO DIVERTENTE!
!
KA-WAMMM
PEOOOOOOW
PEEEEEEW
OKAY... RITIRO TUTTO!

L'HA MANCATO! MA COME E' POSSIBILE? QUEL PROGRAMMA DI PROTEZIONE E' PROGETTATO PER ESSERE INVISIBILE!
NON PERDETELO D'OCCHIO, MISTER DUCKLAIR! DISTRUGGETELO!
AAAH! MA PERCHE' DA QUESTE PARTI SONO TUTTI COSI' ANTIPATICI?
JUNIPEEEEER! TIRAMI FUORI DA QUIIIII!
WEEEO WEEEO WEEEO
DANGER ATTACK MODE
PAPERINIK E' IN PERICOLO! QUESTO NON DOVEVA ACCADERE...
...MA FORSE E' LA MIA OCCASIONE PER SALDARE IL CONTO CON TRENTOR!
INFOTRONICS
EH, EH! DICHIARO UFFICIALMENTE APERTA LA STAGIONE DELLA CACCIA A BORING...

...E SARA' UNA CACCIA ANCORA PIU' DIVERTENTE CON QUESTO **GIOCATTOLINO!** E' LA FAMOSA **PIKAR!**
UHM... NON MI PARE DI AVERE ADDOSSO UN MAZZO DI CHIAVI...
...MA DI SOLITO MERAVIGLIE DEL GENERE RICONOSCONO **LA MANO DEL PADRONE!**
LA SITUAZIONE SI STA FACENDO PESANTE! CHISSA' SE ANCHE IN QUESTA VERSIONE ELETTRONICA POSSO CONTARE SUL MIO...
PEOOOOOOOOOW
...SCUDO!
KRA-BRAAM
KZZZZZZZZZAP

HA DISTRUTTO IL PROGRAMMA DI PROTEZIONE!
QUANTO CI VUOLE PER LANCIARE UN ALTRO ATTACCO?
UN PAIO DI MINUTI, FORSE! NON MI ASPETTAVO UNA REAZIONE DEL GENERE!
DUE MINUTI SONO TROPPI! DOBBIAMO INTERVENIRE CON IL PIANO D'EMERGENZA!
OKAY! ISOLIAMO TUTTE LE RETI ELETTRICHE E TELEFONICHE! QUEL SEGNALE VA FERMATO A OGNI COSTO!
MA QUESTO SIGNIFICA UN BLACK-OUT GENERALE! LA CURA E' PEGGIORE DEL MALE!
SIAMO IN PIENA NOTTE. I DANNI SARANNO LIMITATI!
SUPPONGO CHE IL PALAZZO ABBIA UN GENERATORE D'EMERGENZA AUTONOMO...
SUPPONETE BENE!
OTTIMO! IN QUESTO MODO POTREMO CONTINUARE A TENERE D'OCCHIO LE MOSSE DEI NOSTRI AVVERSARI!
CENTRALE, MI SENTITE?
...INVIATE L'ORDINE DI DISATTIVAZIONE!

NEL GIRO DI POCHI ISTANTI LA CITTA' INIZIA A SCIVOLARE NEL BUIO. I TELEFONI AMMUTOLISCONO...
...E TUTTO CIO' CHE BRILLAVA, DI COLPO NON BRILLA PIU'.

UH? E ADESSO CHE COSA SUCCEDE?

LE LUCI D'EMERGENZA! E' SALTATA LA CORRENTE!

KREEEEEEEEEEEEEEEEEE
PERCHE' CI SIAMO FERMATI?
LA LINEA ELETTRICA E' FUORI USO! PARE CHE CI SIANO PROBLEMI A PAPEROPOLI...

WZZZZZ
WZZZZ
WZZZZZ
OH, NO! IL PANORAMA SI STA CANCELLANDO!

WZZZZ
WZZZZ
WZZZZ
SE ESCO DA QUI, GIURO CHE NON METTERO' MAI PIU' PIEDE IN UN POSTO DEL GENERE! E SE LO FACCIO ALLORA VORRA' DIRE CHE ME LO SARO' MERITATO!

AVANTI, PAPERINIK... CI SEI QUASI! TORNA INDIETRO!

E ORA, SE LA FORTUNA VOLESSE DARE UN'OCCHIATA ANCHE DA QUESTA PARTE...
WZZZZ
WZZZZ
WZZZZZ

...DOVREBBE ACCADERE QUALCOSA!

!
UNNNGH!

L' IMPULSO ANOMALO E' SCOMPARSO! E' USCITO DALLA RETE!
...ECCELLENTE, SIGNORE! **CE L'AVETE FATTA...**

NON ANCORA, ANYMORE! FINCHE' NON SAPPIAMO DOV'E' FINITO, QUESTA PARTITA NON PUO' ESSERE CONSIDERATA **CHIUSA!**

TI SENTI BENE, PIKAPPA?
SOLO UN PO' SCOSSO, JUNIPER! NON SO SE...

!

TIRO A INDOVINARE, JUNIPER... **FORSE** C'E' STATO UN PROBLEMA?
IO... MI DISPIACE TANTO!

SEI **NEL CORPO** DI CORMACK TRENTOR! L'ESPERIENZA IN QUELLA MACCHINA L'HA STRAVOLTO! QUANDO E'USCITO NON ERA IN SE'!
LO CREDO BENE! **ERA IN ME!**

QUANDO SI E' SCOLLEGATO DELIRAVA... MI HA COLPITO... ED E' FUGGITO PRENDENDOSI IL TUO ASPETTO!
EHI! IO NON VOGLIO RIMANERE QUI DENTRO! QUESTA E' FORFORA!

CORMACK HA VISSUTO UNA ESPERIENZA TRAUMATICA! NON E' PIU' RESPONSABILE DELLE PROPRIE AZIONI!
ME NE OCCUPERO' IO! QUEL TIPO E' PERICOLOSO...

...ED E' ANCHE UN LADRO! MI HA RUBATO LA MACCHINA!
TRANQUILLO! CHIAMO SUBITO LA MIA AUTO DI SERVIZIO!
TAWEEEP

LA CITTA' E' COMPLETAMENTE AL BUIO! CREDI CHE ANCHE QUESTA POSSA ESSERE OPERA SUA?
PER QUELLO CHE MI RIGUARDA, QUEL TIPO E' CAPACE DI TUTTO! DOVE SI SARA' NASCOSTO?
BUMP
VROOOM

HA FARFUGLIATO QUALCOSA SU ANYMORE BORING! PARE CHE AVESSE UN CONTO IN SOSPESO CON LUI.
ASPETTAMI QUI! IL TEMPO DI TORNARE CON QUEL FURFANTE E RIMETTEREMO LE COSE A POSTO!
COME SPERI DI RINTRACCIARLO?
CI PENSERO'! ANCHE NEI PANNI DI QUALCUN ALTRO RESTO UN TIPO PIENO DI RISORSE!

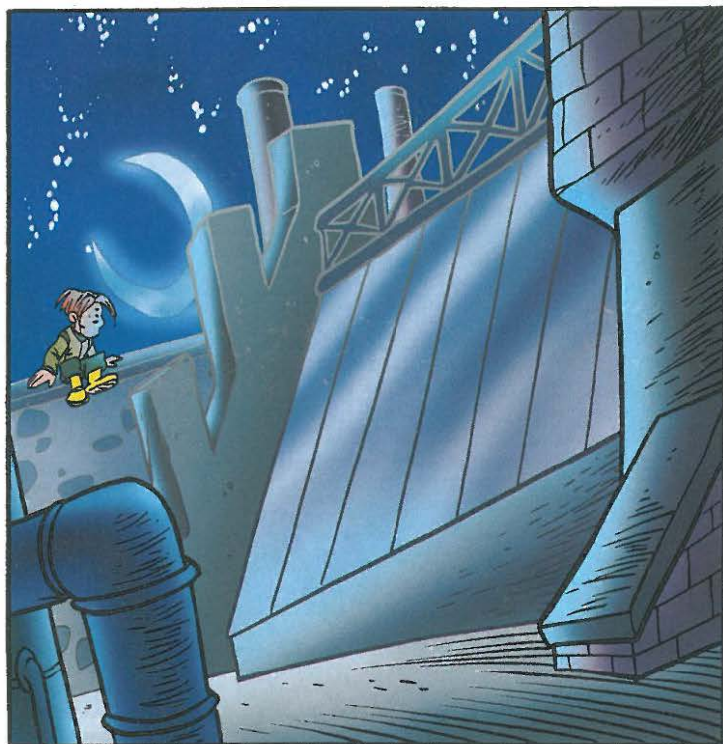
BAH! IL SEMAFORO E' ANCORA ROSSO!
SPERO DAVVERO DI NON ARRIVARE TARDI, DOMATTINA! NEL MIO LAVORO NON POSSO PERMETTERMI DI NON ESSERE AFFIDABILE!

DI CHE COSA TI OCCUPI ESATTAMENTE?
SONO UN'INSEGNANTE PRIVATA...MA DA DOMANI SARO' **L'ISTITUTRICE** DI CASA FLETCHER!

IL SIGNOR FLETCHER E' UN UOMO D'AFFARI PAPEROPOLESE E QUESTI SONO I SUOI FIGLI!
COME SONO CARINI!
MI CONOSCONO SOLO PER LE MIE REFERENZE! UN RITARDO DI QUALCHE ORA NON SAREBBE UN BEL **BIGLIETTO DA VISITA!**
NESSUNO TI CONOSCE, HAI DETTO... BE'...SAI UNA COSA, JUDITH?

IL TUO NOME E IL TUO LAVORO MI PIACCIONO DAVVERO MOLTO.

LI PRENDO!

OUFF! CON IL FISICO DA LANCIATORE DI CORIANDOLI DI TRENTOR...
THUD
...OGNI MOSSA DIVENTA DIFFICILE!
LYO! M-MA CHE RAZZA DI ACCOGLIENZA E' QUESTA! SONO PAPERINIK!
SICURO! E IO SONO IL FRATELLO DELLA REGINA D'INGHILTERRA! RESTA DOVE SEI! COME SAI IL MIO NOME? E CHE COSA CI FAI QUI?
SONO DAVVERO IO, LYO!
E ALLORA CONVINCIMI!
TI DICE NIENTE IL NOME DI ASTRONG-MAN?
UHM...

INFATTI...
...E POI C'E' STATA QUELLA VOLTA CHE ASTRONGMAN VENNE TRASFORMATO IN UN CANARINO!
E COME SI E' SALVATO?
OH, E' DURATO SOLO DUE ORE, ANCHE SE POI, PER SEI MESI, LUI HA CONTINUATO A LISCIARSI IL BECCO SUGLI OSSI DI SEPPIA!
BE', IO NON VOGLIO RIMANERE NEI PANNI DI TRENTOR UN MINUTO DI TROPPO!
CHE COSA CERCHI, ALLORA?
QUESTO! IL RICHIAMO A DISTANZA DELLA PIKAR! SAPEVO DI AVERNE UNO DI SCORTA!
OH, SI'...
BEWEEP
"...ORA SO DOVE SEI!"
BORING E' SEMPRE STATO UN TIPO TUTTO CASA E LAVORO... E SICCOME A CASA NON C'E', NON PUO' CHE ESSERE QUI!

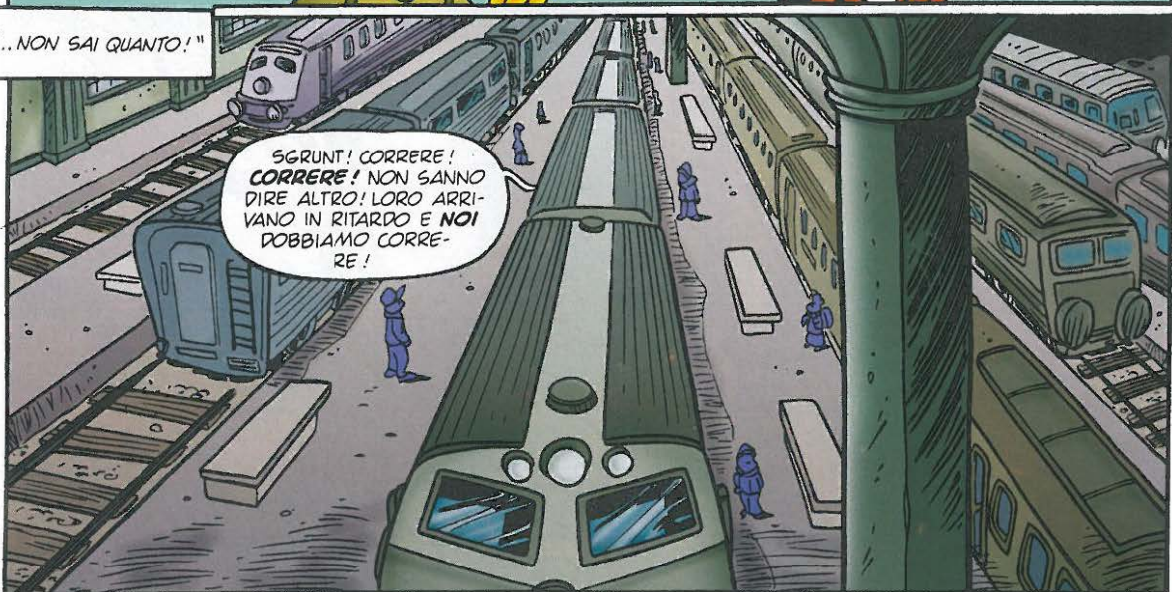
CRASH!
E' PERMESSO?
PAPERINIK? CHE SIGNIFICA QUESTA INTRUSIONE?
E' UNA STORIA TROPPO LUNGA DA RACCONTARE E FORSE NON LA CAPIRESTI FINO IN FONDO.
QUINDI, SE NON TI DISPIACE, PASSO SUBITO ALL' ULTIMO CAPITOLO!
OOOF!
WAMP
SENTI, SENTI...
?
E' LA TUTINA NUOVA CHE TI RENDE COSI' SPIGLIATO O SEI SPUMEGGIANTE DI NATURA?
TU!
ESATTO! HAI QUALCOSA CHE MI APPARTIENE, BUFFONE!
FATTI SOTTO!

BEL TENTATIVO, AMICO... MA CI VUOLE QUALCOSA DI PIU' PER BATTERE UN SUPEREROE!
STUMP
NON DOVEVI USCIRE DA QUELLA TRAPPOLA, PIKAPPA! SCOMMETTO CHE DIETRO C'E' LO ZAMPINO GENTILE DELLA CARA JUNIPER...
...MA QUANDO AVRO' FINITO CON TE E CON BORING, MI PRENDERO' CURA ANCHE DI LEI!
NON SI E' MAI VISTO UN SUPEREROE CHE SPARA A UNA PERSONA DISARMATA!
BE'... C'E' SEMPRE UNA PRIMA VOLTA!
NON TI BASTA ROVINARE LA MIA IMMAGINE! VUOI ROVINARE ANCHE LA TUA?
SGRUNT! E' SCARICA!
CLICK CLICK CLICK
L'ASCENSORE! ARRIVA QUALCUNO!
TLING

CHE COSA STA SUCCEDENDO? ABBIAMO SENTITO DEI COLPI!
COMINCIA A ESSERCI TROPPA GENTE, QUI! ADDIO ATTACCO A SORPRESA!
IL MIO APPUNTAMENTO CON BORING E' SOLO RIMANDATO!
EH, NO! ORA CHE TI HO TROVATO NON TI LASCERO' SCAPPARE TANTO FACILMENTE!
DAVVERO? E ALLORA VIENI A PRENDERMI!
VROOOM
CI PUOI SCOMMETTERE!
SKREEEEEK
SEI UN DURO, PIKAPPA...
...MA FORSE UNA GRATTUGIATA SU QUESTA PARETE AIUTERA' AD AMMORBIDIRTI!
GRAZIE DEL PENSIERO...
FORSE HAI RAGIONE, NON CI TENGO TROPPO A DIVENTARE UN GRAFFITO!

TUTTO QUELLO CHE VOGLIO ADESSO E' RIPRENDERMI LA MIA VITA!
FINE DELLA CORSA, IMPOSTORE!
T-TOGLITI DI MEZZO! COSI', FINIREMO PER SCHIANTARCI!
NON PREOCCUPARTI, EROE...
...C'E' UN AIRBAG ELETTROMAGNETICO PROPRIO PER QUESTO!
CRASH
SBRANG
EHI! FUNZIONA PERFETTAMENTE! GRAZIE DELLA DIMOSTRAZIONE, AMICO! CREDO CHE PRENDERO' QUESTO MODELLO...
OHHHH...
"...E' PROPRIO LA MACCHINA CHE FA PER ME!"
TUTTI I CONTATTI SONO IN ORDINE! CI VORRA' SOLO UN ISTANTE...

...SPERO DAVVERO DI NON COMMETTERE ALTRI ERRORI!
LO SPERO ANCH'IO, JUNIPER! IO SONO PRONTO AL LANCIO...
SE LA PROCEDURA E' CORRETTA...
TLACK
CLACK CLACKETY
...TUTTO DOVREBBE TORNARE IN ORDINE!
EHI! HA... HA FUNZIONATO!
GIA'... MA PERCHE' OGNI PEZZO VADA AL POSTO GIUSTO TU DIMENTICHERAI OGNI COSA, AMICO MIO...
FWAM
M-MISS DUCKLAIR...
BENTORNATO TRA NOI, CORMACK!

HO UN GRAN MAL DI TESTA! CHE COSA E' ACCADUTO?
L'IMPIANTO HA AVUTO QUALCHE PROBLEMA, MA NIENTE DI SERIO.
ORA DEVI SOLO RIPOSARE!
I-IL MIO IMPIANTO? IO HO COSTRUITO IO UNA COSA DEL GENERE?
QUELL' AFFARE NON GLI AVRA' FRITTO IL CERVELLO, SPERO?!
OH, NO! MA SENZA IL TUO AIUTO NON SE LA SAREBBE CERTAMENTE CAVATA!
PAPERINIK? E' UN ONORE CONOSCERVI! SONO SEMPRE STATO UN VOSTRO FAN! DEV'ESSERE UNA VITA AVVENTUROSA, LA VOSTRA!
NON SAI QUANTO, AMICO...
"...NON SAI QUANTO!"
SGRUNT! CORRERE! CORRERE! NON SANNO DIRE ALTRO! LORO ARRIVANO IN RITARDO E NOI DOBBIAMO CORRERE!
PAROLA MIA, SLIM... RIAVRANNO IL LORO TRENO SOLO QUANDO SARA' PULITO DA CIMA A FONDO! CI VOLESSERO ANCHE TRE...
ULP! RONNY! V-VIENI A VEDERE!

PER LA BARBA DI MIA SUOCERA! SIGNORINA! VI SENTITE BENE? SIGNORINA?
PRESTO, SLIM! CHIAMA GLI UOMINI DEL SOCCORSO!
VOLO!
DOVE... DOVE SIAMO? CHI SIETE?
E' TUTTO A POSTO. AVETE AVUTO UN MALORE PRIMA DI SCENDERE DAL TRENO! COME VI CHIAMATE?
IO... IO... NON LO SO...
EPILOGO: ALTROVE, NELLO STESSO MOMENTO.
LA SIGNORINA E' DI LA' CHE VI ATTENDE, SIGNORE!
AVETE SENTITO, RAGAZZI?
SALUTATE MISS TAYLOR!
OH...
...CHIAMATEMI JUDITH!
FINE